

DIVISIÓN JUDICIAL DEPARTAMENTO JUDICIAL ORD.: N°

ANT.:

1) Oficio N° 09, de 28 de mayo de 2019, de la Comisión Especial Investigadora de actos del Ministerio de Justicia Derechos Humanos y otros actos del Gobierno, en lo relativo al nombramiento y denuncias sobre la conducta de jueces y empleados judiciales de la Región de O'Higgins.

2) Resolución de fecha 7 de junio de 2019, de la Excma. Corte Suprema, Antecedentes dictada en los

Administrativos AD-475-2011.

MAT.: Remite copia de expediente que señala.

17 JUN 2019 SANTIAGO.

SRA. ALEJANDRA SEPÚLVEDA ORBENES A:

PRESIDENTA DE LA COMISIÓN ESPECIAL INVESTIGADORA DE LA CÁMARA DE DIPUTADOS SOBRE ACTOS DEL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DERECHOS HUMANOS Y OTROS ACTOS DEL GOBIERNO, EN LO RELATIVO AL NOMBRAMIENTO Y DENUNCIAS SOBRE LA CONDUCTA DE JUECES Y EMPLEADOS JUDICIALES DE LA REGIÓN DE O' HIGGINS.

DE: **HÉCTOR MERY ROMERO** 

JEFE DIVISIÓN JUDICIAL

MINISTERIO DE JUSTICIA Y DERECHOS HUMANOS

Se ha recibido en esta Cartera de Estado la resolución referida en el antecedente, a través del cual la Excma. Corte Suprema remite copia del expediente en que se tramitó la permuta que solicitaron de sus respectivos cargos don Miguel Eduardo Vásquez Plaza y don Emilio Iván Elgueta Torres.

De acuerdo a lo requerido en el oficio del antecedente, vengo en acompañar copia del Antecedente Administrativo AD-475-2011, que corresponde al expediente del proceso de permuta de cargos efectuado entre don Emilio Elgueta Torres, en ese entonces Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, y don Miguel Vásquez Plaza, a la sazón Ministro de la Corte de Apelaciones de Rancagua.

Sin otro particular, saluda atentamente,

División Juliector MERY ROMERO Jefe División Judicial

Ministerio de Justicia y Derechos Humanos

RRV/FP67 Folio: 20983.19 ID: 663768 Distribución:

Destinataria.
Gabinete – Sr. Ministro de Justicia y Derechos Humanos.

División Judicial - Depto. Judicial.
 Sección Partes, Archivo y Transcripciones.

Al pleno de ministros de la Excma. Corte Suprema.

Miguei Eduardo Vázauez Plaza, ministro titular de la Iltma. Corte de Apelaciones de Rancagua y Emilio Iván Elgueta Torres, Ministro titular de la Iltma. Corte de Apelaciones de Santiago, exponemos y solicitamos:

Que por razones familiares estrictamente personales nos resulta altamente conveniente tener nuestro lugar de trabajo en la ciudad de Santiago, el primero y en la ciudad de Rancagua, el segundo, por tal motivo pedimos se autorice la permuta de nuestros cargos de acuerdo a lo previsto en el artículo 310 del Código Orgánico de Tribunales.

Por tanto,

Solicitamos a SS. Excma. Se acceda lo pedido y autorice la permuta propuesta, destinando al ministro Miguel Eduardo Vázquez Plaza a la Corte de Apelaciones de Santiago y al ministro Emilio Iván Elgueta Torres a la Iltma. Corte de Apelaciones de Rancagua.





Santiago, dieciocho de abril de dos mil once.

Atendido el mérito de los antecedentes y con arreglo a lo previsto en el artículo 310 del Código Orgánico de Tribunales, ofíciese al Ministerio de Justicia, haciendo presente que esta Corte Suprema no tiene inconveniente para el caso que S.E. el Presidente de la República autorice la permuta de sus respectivos cargos, solicitada por don Miguel Eduardo Vázquez Plaza y don Emilio Iván Elgueta Torres, Ministros de las Cortes de Apelaciones de Rancagua y Santiago, respectivamente.

Adjúntese al oficio correspondiente los antecedentes originales, relativos a la permuta aludida.

Oportunamente, remitase copia de estos autos al Departamento de Recursos Humanos de la Corporación Administrativa del Poder Judicial.

Sr. Segura

√AD-475-2011.

Sr. Oyarzú

Sr. Ballesteros

9 Rodriguez



AD-475-2011.

Sr. Silva

Ç

Sr) Brito

Sra. Maggi

Sra. Egnem

Mulled

ıgs.

OFICIO N° 312 ANT. ADM. AD-475-2011.

# TRANSCRIBE ACUERDO DEL TRIBUNAL PLENO Y REMITE ANTECEDENTES

Santiago, 20 de abril de 2011.

En sesión de Tribunal Pleno bajo la Presidencia de su Subrogante don Nibaldo Segura Peña y con la asistencia de los Ministros señores Oyarzún, Rodriguez, Ballesteros, Muñoz, Dolmestch, Araya, Valdés, Carreño y Pierry, señoras Pérez y Araneda, señores Künsemüller, Brito y Silva, señoras Maggi y Egnem y señor Jacob, para su conocimiento y fines pertinentes, transcribo a V.S., el acuerdo de dieciocho del actual dictada en el antecedente administrativo signado con el N° 475-2011, relativo a una solicitud de permuta, que es del siguiente tenor: "Santiago, dieciocho de abril de dos mil once.

Atendido el mérito de los antecedentes y con arreglo a lo previsto en el artículo 310 del Código Orgánico de Tribunales, oficiese al Ministerio de Justicia, haciendo presente que esta Corte Suprema no tiene inconveniente para el caso que S.E. el Presidente de la República autorice la permuta de sus respectivos cargos, solicitada por don Miguel Eduardo Vásquez Plaza y don Emilio Iván Elgueta Torres, Ministros de las Cortes de Apelaciones de Rancagua y Santiago, respectivamente.

Adjúntese al oficio correspondiente los antecedentes originales, relativos a la permuta aludida.

Oportunamente, remítase copia de estos autos al Departamento de Recursos Humanos de la Corporación Administrativa del Poder Judicial.

AD-475-2011."

Para una adecuada inteligencia se adjuntan los antecedentes originales, relativos a la permuta aludida.

AL SEÑOR MINISTRO DON FELIPE BULNES SERRANO MINISTERIO DE JUSTICIA



## CORTE SUPREMA CHILE

ıgs

OFICIO N° 313 ANT. ADM. AD-475-2011.

#### TRANSCRIBE ACUERDO DEL TRIBUNAL PLENO

Santiago, 20 de abril de 2011.

En sesión de Tribunal Pleno bajo la Presidencia de su Subrogante don Nibaldo Segura Peña y con la asistencia de los Ministros señores Oyarzun, Rodriguez, Ballesteros, Muñoz, Dolmestch, Araya, Valdés, Carreño y Pierry, señoras Pérez y Araneda, señores Künsemüller, Brito y Silva, señoras Maggi y Egnem y señor Jacob, para su conocimiento y fines pertinentes, transcribo a Ud., el acuerdo de dieciocho del actual, dictada en el antecedente administrativo signado con el N° 475-2011, relativos a una solicitud de permuta, que es del siguiente tenor:

"Santiago, dieciocho de abril de dos mil once.

Atendido el merito de los antecedentes y con arreglo a lo previsto en el artículo 310 del Código Orgánico de Tribunales, ofíciese al Ministerio de Justicia, haciendo presente que esta Corte Suprema no tiene inconveniente para el caso que S.E. el Presidente de la República autorice la permuta de sus respectivos cargos, solicitada por don Miguel Eduardo Vásquez Plaza y don Emilio Ivan Elgueta Torres, Ministros de las Cortes de Apelaciones de Rancagua y Santiago, respectivamente.

Adjúntese al oficio correspondiente los antecedentes originales, relativos a la permuta aludida.

Oportunamente, remitase copia de estos autos al Departamento de Recursos Humanos de la Corporación Administrativa del Poder Judicial.

AD-475-2011."

ŧ

Lo que la Secretaria Subrogante de esta Corte Suprema

cumple por disposición del señor Presidente Subrogante.

Saluda atentamente a Ud.

RUBY SAEZ LANDAUR

Secretaria Subrogante

DEPARTAMENTO DE RECURSOS HUMANOS'

CORPORACION ADMINISTRATIVA DEL PODER JUDICIAL

#### PERMUTA CARGOS.

2.5 JUL 2011

OFFLINA DE PARTES

RECEPCION

TRANSTADO DECRETO Nº 286

The separate control of the second of the se

CORTE SUPREMA

Digsion Appicial
Digasion Appicial
F: 11483-11

2 0 0 7 11

MINISTERIU DE JUSTICIA

DINA DE PARTES

ANTIAGO, -4 MAYO 2011

Hoy se Decretó lo que Signe:

2 7 JUL 2011

MINISTERIO DE HACIENDA OFICINA DE PARTES

VISTOS:

OFICINA ADMINISTRATIVA

RECIBIDO

CONTRALORIA GENERAL TOMA DE RAZON

RECEPCION

DEPART. JURIDICO

DEP.T.R. Y REGISTRO

CONTABIL

SUB. DEP. C. CENTRAL

SUB. DEP.

SUB, DEP. C. P.Y BIENES NAC

DEPART.

DEPART. V.O.P., U. y T.

SUB. DEP. MUNICIP. El Oficio N°-312, de 20 de abril de 2011, de la Excma. Corte Suprema; lo dispuesto en el artículo 310 del Código Orgánico de Tribunales; y lo establecido en la Resolución N° 1.600, de 2008, de la Contraloría General de la República,

### DECRETO:

AUTORÍZASE la permuta que de sus respectivos cargos solicitan don MIGUEL EDUARDO VÁSQUEZ PLAZA, RUN Nº 6.578.323-2, actual Ministro de la Corte de Apelaciones de Rancagua, y don EMILIO IVÁN ELGUETA TORRES, RUN Nº 6.903.793-3, actual Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago.

Anótese, tómese razón y notifiquese.

SEBASTIAN PINERA ECHENIQUE Presidente de la República

REFRENDACION

DEDUC. DTO. .....

Distribución: - Contraloría

- Bibl. Corte Suprema
- Oficina de Personal Corte Suprema
- Secretaria Corte Suprema\*
- Depto. RR.HH. CAPJ de Santiago
- C.A.P.J. de Rancagua
- Corte de Apelaciones de Santiago Rancagua
- Instituto de estudios judiciales
- Academia judicial
- Interesados

FELIPE BULNES SERRANO Ministro de Justicia

Lo que transcribo para su conocumiento

Le salude atentamente:

SUBSECRETARIA

PATRICIA PEREZ GOLDBERG Subsecretaria de Justicia



Nueve/9

Santiago, veintinueve de julio de dos mil once.

A fojas 8: a sus antecedentes.

Encontrandose afinada la tramitaçión de estos antecedentes, archivense.

AD-475-2011.

vigs.

Proveido por el Presidente de la Excelentisima Corte Suprema, señor Milton Juica Arancibia.

En Santiago, a veintinueve de julio de dos mil once, notifiqué por el Estado Diario la resolución precedente.

1492-19

AJS ARCHIVO JUDICIAL CORTE SUPREMA
OFICINA DE PARTES
SANTIAGO
- 3 JUN 2019
5040
RECEPCION

Ref. Remite expediente Antecedentes Administrativos AD-475-2011 OT N° B206531 LFT.-

Santiago, 31 de Mayo de 2019.-

En atención a lo requerido mediante e-mail de fecha 30 de Mayo del presente, remito a Ud., Antecedentes Administrativos AD-475-2011 de la Corte Suprema, enviado a este Archivo Judicial mediante oficio N° 636 el 03 de Noviembre de 2014 bajo legajo del N° 20-2014.

Saluda atentamente a Ud.,

Julián Andrés Miranda Osses ARCHIVERO JUDICIAL DE SANTIAGO

AL SEÑOR
PATRICIO LANDERO ARÁNGUIZ
OFICIAL DE PERSONAL
OFICINA DE PLENO - CORTE SUPREMA
PRESENTE-

Archivo Judicial de Santiago

www.ajs.cl

Teléfono:(56 2) 628 7100

Horario de atencion: Lunes a Viernes de 8:30 a 14:30 hrs.



472-11

Ý

DIVISIÓN JUDICIAL DEPARTAMENTO JUDICIAL

		349 <b>8</b>	
ORD.:	N°		r
UND	1.4		

ANT.:

Oficio N° 09, de 28 de mayo de 2019, de la Comisión Especial Investigadora de actos del Ministerio de Justicia Y Derechos Humanos y otros actos del Gobierno, en lo relativo al nombramiento y denuncias sobre la conducta de jueces y empleados judiciales de la Región de O'Higgins.

S - 74.3

MAT.: Solicita copia de documentos que señala.

SANTIAGO,

3 1 MAY 2019

GORTE SUPREMA OFICINA DE PARTES 3 JUN 2019 5034

RECEPCION

A: SR. HAROLDO BRITO CRUZ

PRESIDENTE EXCELENTÍSIMA CORTE SUPREMA

DE: HÉCTOR MERY ROMERO JEFE DIVISIÓN JUDICIAL

MINISTERIO DE JUSTICIA Y DERECHOS HUMANOS

Como es de su conocimiento el 17 de abril último, la Cámara de Diputados creó una Comisión Especial Investigadora de actos del Ministerio de Justicia y Derechos Humanos y otros actos del Gobierno, en lo que respecta al ejercicio de la función constitucional del Presidente de la República de velar por la conducta ministerial de los jueces y demás empleados judiciales de la jurisdicción de la Corte de Apelaciones de Rancagua, en lo relativo a sus nombramientos, así como en relación con la recepción, tramitación y resolución de las denuncias relativas a su comportamiento.

Con el objeto de colaborar con las tareas de dicha Comisión, y de acuerdo a lo requerido en el oficio del antecedente, cuya copia se adjunta, le solicito tenga a bien otorgar copia digitalizada del expediente que corresponde al proceso de permuta de cargos efectuado entre don Emilio Elgueta Torres, en ese entonces Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago, y don Miguel Vásquez Plaza, a la sazón Ministro de la Corte de Apelaciones de Rancagua.

Conjuntamente con lo anterior, le solicito pueda remitir a esta Cartera de Estado copia digital de los expedientes de los concursos relativos a los nombramientos de don Marcelo Vásquez Fernández y Marcelo Albornoz Troncoso como ministros de la Iltma. Corte de Apelaciones de Rancagua.

Sin otro particular, saluda atentamente a V.

DIVISION JUSTICIES PRECTOR MERY ROMERO

Jefe División Judicial

Ministerio de Justicia y Delechos Humanos

AICBS SISID: 660326 Distribución:

- División Judicial - Depto. Judicial.

<sup>-</sup> Gabinete - Sr. Ministro de Justicia y Derechos Humanos.

Santiago, siete de junio de dos mil diecinueve

A fojas 11: por recibidos los antecedentes desde el Archivero Judicial de Santiago.

A fojas 13: como se pide, remítase copia del presente cuaderno al señor Héctor Mery Romero, jefe de División Judicial del Ministerio de Justicia y Derechos Humanos.

Remítase por la vía más expedita, sirviendo la presente resolución como suficiente oficio remisor.

AD-475-2011.

igs.

Haroldo Osvaldo Brito Cruz Presidente Corte Suprema de Justicia



En Santiago, a siete de junio de dos mil diecinueve, notifiqué por el Estado Diario la resolución precedente.

